



COMUNICADO DE PRENSA

OFICINA DE PRENSA

Fecha: 15 de septiembre de 2003

Contactos: Sue Hensley (202) 205-6444

Comunicado Número: 03-58

Dirección en Internet: <http://www.sba.gov/news/indexheadline.html>

El Presidente Bush Califica a los Pequeños Negocios de ‘Factor Indispensable’ en la Economía Americana, y Anuncia la Semana Nacional de la Pequeña Empresa

WASHINGTON, D.C. – El Presidente George W. Bush rindió tributo hoy al papel que desempeñan los pequeños negocios en encabezar la recuperación económica de la nación, y les pidió a los ciudadanos que honren también la contribución de dichos negocios al espíritu americano, durante la Semana Nacional de la Pequeña Empresa (Sep. 14-20)

El Presidente Bush emitió hoy la proclamación por la Semana Nacional de la Pequeña Empresa, y en la misma instó a los americanos a “celebrar los logros de los pequeños empresarios y a estimular y fomentar el desarrollo de nuevas empresas.

“Estos empresarios crean entre 60 y 80 por ciento de los nuevos empleos a nivel nacional, y generan más de 50 por ciento del producto nacional bruto”, dijo el Presidente. “Los propietarios de pequeños negocios son los primeros en la creación de nuevas tecnologías, productos y servicios.

“Los empresarios que son propietarios y operan los pequeños negocios de los Estados Unidos, son un factor indispensable en la fortaleza económica del país. Estos empresarios poseen muchas de las características que definen el espíritu americano – innovación, dedicación y empuje. Los pequeños negocios americanos están forjando nuevas oportunidades y prosperidad para Estados Unidos. Su tremendo espíritu es un ejemplo para todos nosotros. Al liderar con su ejemplo, los empresarios americanos han dejado, y continúan dejando, una marca indeleble en nuestra economía.

“Durante la Semana de la Pequeña Empresa, honramos a los millones de empresarios americanos. Sin su continuada contribución a nuestro país el sueño americano no se realizaría”.

“La Agencia Federal para el Desarrollo de la Pequeña Empresa auspiciará la reunión de los más destacados empresarios del país para celebrar la fortaleza y la vitalidad del sector de la pequeña empresa y honrar al Pequeño Empresario Nacional de 2003, durante ceremonias proyectadas para la Conferencia y Exposición Empresarial Nacional, que se celebrará en Washington, D.C., del 17 al 19 de septiembre.

La celebración de este año –parte del 50mo. aniversario de la SBA- incluirá también una exposición comercial con 175 participantes, sesiones para propiciar el contacto entre posibles socios comerciales, talleres de educación empresarial, y una asamblea pública para el intercambio de ideas, así como el nombramiento del ganador del premio al Negocio del Año. Otras sesiones incluirán oradores de la industria y el gobierno que enfocarán sus ponencias en temas de interés para la comunidad empresarial. Otro evento especial de la conferencia será el develado del “Salón de la Fama del 50mo. Aniversario”, en el que la agencia honrará a compañías conocidas a nivel nacional que se iniciaron con la ayuda de financiamiento respaldado por la SBA.

Para más información acerca de los programas de la SBA para pequeños negocios, llame al Centro de Información de la SBA al 1-800-827-5722 o TDD 704-344-6640, o visite el sitio en español de la SBA en la red, en www.sba.gov/espanol y <http://www.negocios.gov/>, o <http://www.sba.gov/>, en inglés.

Usted puede recibir todos los comunicados de prensa de la SBA por e-mail. Para suscribirse visite la página <http://web.sba.gov/list> y seleccione “Press Office”.